

C.56  
25/08/2015

RESOLUCIÓN EXENTA N° 215 /

SANTIAGO, 24 AGO 2015

**VISTOS:**

a) El artículo 101 de la Constitución Política de la República, en relación con los artículos 4° y 5° del Decreto Ley N° 2.460, de 1979, Ley Orgánica de la Policía de Investigaciones de Chile, y 5° del Decreto Supremo N° 41, de 1987, del Ministerio de Defensa Nacional, que aprueba el Reglamento Orgánico de la Institución.

b) Lo previsto en el artículo 7° de la Constitución Política de la República, en concordancia con el artículo 2° de la Ley N° 18.575, Orgánica Constitucional de Bases Generales de la Administración del Estado, que establece que los Órganos del Estado actúan válidamente, entre otros requisitos, dando cumplimiento a las formalidades que prescriba la ley.

c) El artículo 3° de la Ley N° 19.880, que establece las Bases de los Procedimientos Administrativos que rigen los Actos de los Órganos de la Administración del Estado, el cual señala, en lo pertinente, que las decisiones escritas que adopte la Administración se expresarán por medio de actos administrativos, los que tomarán la forma de decretos supremos y resoluciones.

d) La Resolución N° 1.600 de 30.OCT.008, de la Contraloría General de la República, que fija normas sobre exención del trámite de toma de razón.

e) La facultad que me confiere el artículo 10 N° 10 de la Ley Orgánica de la Policía de Investigaciones de Chile, y el artículo 25 N° 19 del Reglamento Orgánico de la Institución.

**CONSIDERANDO:**

1.- Que, los artículos 4° y 5° del Decreto Ley N° 2.460, de 1979, consagran la misión fundamental y las funciones específicas de la Policía de Investigaciones de Chile.

2.- Que, el desarrollo de las relaciones bilaterales contribuyen a perfeccionar las actividades entre las instituciones.

3.- Que, el Convenio de Entrega de Equipos, celebrado el 05 de agosto de 2015, entre la Comisión Chilena de Energía Nuclear (CCHEN) y la Policía de Investigaciones de Chile (PDI), tiene por objeto materializar la colaboración prestada por el Gobierno de los Estados Unidos de América, a través de su Departamento de Energía, DOE, al Gobierno de Chile, con el fin de mejorar la seguridad física, el control y la disposición de materiales radiactivos.

RESADO SAGA  
25 AGO 2015  
30  
LINEA *[Signature]*

215

COMISIÓN CHILENA DE ENERGÍA NUCLEAR  
CONTRALORÍA GENERAL  
24 AGO 2015  
LINEA *[Signature]* HORA 12:56

Dicha colaboración se ha manifestado en donar a nuestro país equipos de detección de radiaciones ionizantes y proporcionar entrenamiento práctico acerca del uso y otros aspectos de interés, tales como verificación de inventarios, constitución de equipos de rastreo y empaque y transporte de cualquier fuente radiactiva encontrada; entrenamiento que fue efectuado en enero de 2015, en Santiago, en dependencias del Centro Nuclear La Reina de la Comisión.

Para acceder a este programa de colaboración con el DOE, la Comisión se comprometió a distribuir los equipos recibidos entre todas las organizaciones nacionales que tienen directa responsabilidad en conducir rastreos de fuentes radiactivas huérfanas, entre ellos la Policía de Investigaciones de Chile, Carabineros de Chile, la Dirección General del Territorio Marítimo y de Marina Mercante (DIRECTEMAR), el Ministerio de Salud-Subsecretaría de Salud Pública, el Servicio Nacional de Aduanas, la Dirección General de Aeronáutica Civil (DGAC), la Junta Nacional de Bomberos y la propia Comisión Chilena de Energía Nuclear (CCHEN).

4.- El Dictamen N° 10.051 de 2009, de la Contraloría General de la República, que señala: *“Las decisiones que adoptan los órganos de la Administración se perfeccionan mediante la dictación del correspondiente acto administrativo, que reviste la forma de decreto supremo o resolución, el cual constituye una declaración de voluntad realizada en el ejercicio de una potestad pública, siendo dable destacar que el citado acto, de acuerdo con lo prescrito en los incisos cuarto y quinto del aludido artículo 3º, debe constar por escrito, de manera que exista constancia fehaciente y certeza acerca de su emisión”*.

#### RESUELVO:

1.- **APRUÉBASE** el siguiente Convenio de Entrega de Equipos, celebrado con fecha cinco de agosto de dos mil quince, entre la Comisión Chilena de Energía Nuclear y la Policía de Investigaciones de Chile.

#### **CONVENIO ENTREGA DE EQUIPOS COMISIÓN CHILENA DE ENERGÍA NUCLEAR POLICÍA DE INVESTIGACIONES DE CHILE (PDI)**

En Santiago a 05 de Agosto de 2015, entre la **COMISIÓN CHILENA DE ENERGÍA NUCLEAR (CCHEN)**, representada por su Director Ejecutivo (P y T), don **LUIS FRANGINI NORRIS**, Abogado, ambos domiciliados en calle Amunátegui N° 95, Santiago, y la **POLICÍA DE INVESTIGACIONES DE CHILE (PDI)**, representada por su Subdirector Operativo, don **CHRISTIAN GONZÁLEZ SILVA**, Rol Único Nacional N° 7.968.029-K, ambos domiciliados en calle General Mackenna N° 1314, Santiago, han acordado celebrar el presente convenio, en los términos que dan cuenta las cláusulas siguientes:

#### **CONSIDERANDO:**

Que el Gobierno de los Estados Unidos de América, a través de su Departamento de Energía, DOE, en el marco del programa *“Search and Secure”*, está colaborando con el Gobierno de Chile a mejorar la seguridad física, el control y la disposición de materiales radiactivos.

NGI  
IORA...

Que esta colaboración se ha manifestado en donar a nuestro país, equipos de detección de radiaciones ionizantes y proporcionar entrenamiento práctico acerca de su uso y otros aspectos de interés, tales como verificación de inventarios, constitución de equipos de rastreo y empaque y transporte de cualquier fuente radiactiva encontrada; entrenamiento que fue efectuado en enero de 2015, en Santiago, en dependencias del Centro Nuclear La Reina de la Comisión.

Que para acceder a este programa de colaboración con el DOE, la Comisión se comprometió a distribuir los equipos recibidos entre todas las organizaciones nacionales que tienen directa responsabilidad en conducir rastreos de fuentes radiactivas huérfanas, entre ellos, la Policía de Investigaciones de Chile, PDI. De acuerdo al mismo compromiso, dichos equipos deberán estar disponibles para el rastreo de fuentes radiactivas en cada una de las organizaciones receptoras, entre ellas, la PDI, y también para ser prestados temporalmente sin costo, a cualquier organismo del Gobierno de Chile que lo solicitare fundadamente, para la conducción de rastreos de fuentes radiactivas huérfanas en cualquier parte del territorio nacional.

**SE ACUERDA:**

**PRIMERO:**

Llevar a cabo la entrega material de los equipos de detección de radiaciones ionizantes donados por el DOE, para ser transferidos a la Policía de Investigaciones de Chile (PDI), los que se detallan a continuación y con los manuales para su uso:

Cantidad	Equipamiento	N° de Serie	Accesorios	Marca
1	RadiaGem : Detector gamma	N° 3508	Maletín porta detector Audio R. Cable de sonda 1,4m	CANBERRA
1	RADEYE PRD: Detector gamma	N° 30252	Holder Funda protectora	THERMO
1	Sonda Alfa, Beta, Gamma SABG-15	N° 0790	N/A	CANBERRA
1	Sonda Alfa, Beta SAB-100	N° 1246	N/A	CANBERRA
1	Sonda de Centelleo gamma. SG-2R	N° 1241	N/A	CANBERRA
	NNSA-Guía de campo "Rastreo y Protección", Edición Julio 2013, en inglés	N/A	N/A	N/A
	NNSA- Procedimientos para conducir rastreo de fuente huérfana. Edición Noviembre 2013, en inglés	N/A	N/A	N/A

**SEGUNDO:**

Por su parte, la CCHEN en el marco del mismo acuerdo se comprometió a:

- a) Contribuir, permanentemente, con su personal y equipamiento especializado, a formar parte de los equipos de rastreo que se establezcan en el país, para localizar fuentes radiactivas huérfanas.
- b) Patrocinar la capacitación en la Comisión, de personal de la Policía de Investigaciones de Chile (PDI), que requiera el programa, en la medida que esto sea posible y sin que ello signifique gastos para ninguna de las partes.

La CCHEN ha designado al Jefe de Sección Protección Radiológica Operacional, para servir de enlace entre la Comisión y la Policía de Investigaciones, PDI, para llevar a cabo las coordinaciones requeridas para las acciones operativas de rastreo y protección de fuentes radiactivas, que se requiera establecer, conforme al objeto de este Convenio.

**TERCERO:**

De acuerdo con lo requerido por el DOE, la Policía de Investigaciones de Chile, se obliga a:

- a) Mantener los equipos operativos y en perfecto estado de funcionamiento, y a efectuar periódicamente las calibraciones requeridas, a fin de garantizar su óptimo funcionamiento.
- b) Utilizar los equipos con personal adecuadamente entrenado en su uso y cuidado, en las campañas de rastreo y protección de fuentes radiactivas que se establezca, según requerimiento del país.
- c) Poner a disposición, de cualquiera otra organización nacional que lo requiera fundadamente, en calidad de préstamo, sin costo, por un periodo determinado, los equipos donados por el DOE, para ser usados en labores de rastreo y protección de fuentes radiactivas, en cualquier parte del país,
- d) Designar una persona que sirva de enlace con la Comisión, tal que permita conocer la ubicación de los equipos y sus responsables, en caso requerido, para el establecimiento de campañas especiales de rastreo y protección de fuentes radiactivas, que fueran requeridas, de acuerdo al objeto de la donación del DOE.

**CUARTO:**

El presente Convenio entrará en vigencia a partir de la fecha de su firma por los representantes legales de ambas instituciones. Permanecerá en vigor durante tres (03) años y en lo sucesivo se extenderá automáticamente por períodos adicionales de un (01) año cada uno, a menos que una de las Partes lo denunciara mediante un aviso escrito dirigido a la otra Parte, por lo menos tres (03) meses antes de la fecha de expiración del período inicial o de cualquier prórroga posterior.

**QUINTO:**

Para todos los efectos derivados del presente Convenio las partes fijan domicilio en la ciudad de Santiago y se someten a la competencia de los Tribunales Ordinarios de Justicia.

**SEXTO:**

La personería de Don Luis A. Frangini Norris, como Director Ejecutivo (P y T), consta en el Decreto Supremo N° 8A, del Ministerio de Energía, de fecha 07 de Abril de 2015, tomado razón por la Contraloría General de la República el 26 de Mayo de 2015.

La representación con la que comparece el Sr. Subdirector Operativo de la Policía de Investigaciones de Chile, consta en Resolución Exenta N° 189, de fecha 03 de Agosto de 2015, de la Dirección General.

Siendo las antedichas personerías, ampliamente conocidas por las partes, se estima innecesaria su inserción.

**SÉPTIMO**

Este convenio se suscribe en dos (02) ejemplares quedando uno (01) en poder de cada Parte.

2.- **REMÍTASE** copia de la presente resolución a la Comisión Chilena de Energía Nuclear (CCHEN), para su conocimiento y fines que correspondan.

**ANÓTESE, COMUNÍQUESE Y PUBLÍQUESE EN EL BOLETÍN OFICIAL DE LA POLICÍA DE INVESTIGACIONES DE CHILE.**



**HÉCTOR ESPINOSA VALENZUELA**  
Director General  
Policía de Investigaciones de Chile

- RPH/RBC/PFP/sml  
Distribución:  
-CCHEN (1)  
-SUBDIOP (1)  
-SUBDIRAM (1)  
-INSGRAL (1) ✓  
-JEJUR (1)  
-JENAMA (1)  
-GAB. DIRGRAL (1)  
-SECGRAL (1)  
DD Scarlett carpeta Pamela  
Res. Aprueba Convenio Energía Nuclear y PDI